

The background of the cover is a light gray line-art map of a city street grid. A location pin icon is placed on one of the streets, pointing downwards.

# **Xplova X3**

Smart Fahrradcomputer  
**Benutzerhandbuch**

***xplova***

# INHALTSVERZEICHNIS

---

<b>IHR X3</b>	<b>3</b>		
Beschreibung des Bildschirms und der Tasten	3	FAHREN	19
Installationshinweise	4	Anhalten und fortfahren	19
Installationschritte	4	Seite wechseln	20
Deinstallationschritte	4	Runde	20
Die erstmaligen Einstellungen durchführen	4	Aufzeichnung stoppen	20
Uhrzeit	5	Aktivitäten anzeigen	21
GPS	5	Fahrdaten hochladen	22
Display	6	Xplova Connect App herunterladen	22
FAHRRAD	6	Über die Xplova Connect App hochladen	22
ANT+ Sensor	8	Upload über USB	22
Anpassen des MODUS Bildschirms auf dem X3	9	<b>Weitere Funktionen</b>	<b>23</b>
Seitenauswahl	9	Modus wechseln	23
Seiten einstellen	10	Fahrrad hinzufügen	23
Auto-Funktion	13	<b>Energiesparoptionen</b>	<b>24</b>
Auto-Speichern	13	Auto-Abschaltung	24
Auto Pause	13	Auto-Standby	25
Auto-Runde	14	GPS-Energiesparmodus	25
Auto Seite schalten	15	Manuelle Pause	26
Seite Höhe (Höhe)	15	Geschw. vom Sensor	26
<b>Trainingsintensität einstellen</b>	<b>16</b>	Ladehinweise	26
Trainingszonen	16	<b>Upgrade Ihrer X3 Firmware</b>	<b>27</b>
Alarmer einstellen	17	Firmware holen	27
<b>Route</b>	<b>18</b>	X3 mit Ihrem Computer verbinden	27
Verlaufsrouten	18	<b>Technische Daten</b>	<b>28</b>
Meine Routen	19	<b>Sicherheitshinweise</b>	<b>29</b>

# IHR X3



## Hinweis:

Die Informationen in dieser Benutzerhandbuch können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

## Beschreibung des Bildschirms und der Tasten

	<p>A. Statusfeld          B. Hauptmenü          C. Eingabefeld für Schaltflächen          D. Rechte Taste: Nach unten scrollen / Zur nächsten Seite gehen          E. Mittlere Taste: Bestätigen / Fahrt starten / Runde / Timer anhalten / Timer fortsetzen          F. Linke Taste (EIN/AUS Taste): Einschalten / Zur vorherigen Seite zurückkehren / Ausschalten (Langer Druck)</p>
	<p>G. Fahrradhalterungsanschluss          H. Micro USB-Anschluss</p>



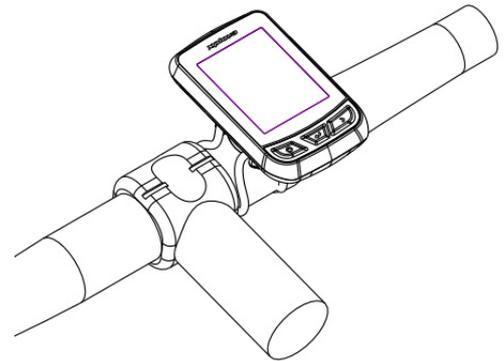
## Hinweis:

Einige Funktionen auf bestimmten Schaltflächen sind etwas anders, siehe "Eingabefeld für Schaltflächen" am unteren Rand des Bildschirms.

## Installationshinweise

### ■ Installationsschritte

1. Halten Sie die Fahrradhalterung auf dem Gummipolster gleichmäßig zusammen und achten Sie darauf, dass sie rechtwinklig zueinander ausgerichtet sind. Setzen Sie sie dann auf den Fahrradlenker.
2. Fädeln Sie das Gummiband von einer Lasche der Fahrradhalterung ein. Ziehen Sie das freie Ende des Gummibandes unter dem Fahrradlenker und bis zur anderen Lasche. Vergewissern Sie sich, dass die Fahrradhalterung sicher befestigt ist.
3. Richten Sie die Verriegelung an der Rückseite des X3 mit der Fahrradhalterung aus. Drücken Sie leicht nach unten und drehen Sie den X3, bis er einrastet.



### ■ Deinstallationsschritte

1. Drehen Sie den X3 gegen den Uhrzeigersinn, bis die Verriegelung ihn nicht mehr verriegelt.
2. Entfernen Sie den X3 und bewahren Sie ihn an einem sicheren Ort auf.

## Die erstmaligen Einstellungen durchführen

Die erstmaligen Einstellungen werden durchgeführt, wenn Sie den X3 zum ersten Mal einschalten. Bitte geben Sie Sprache, Geschlecht, Alter, Gewicht und Größe in der Reihenfolge ein, wie sie auf dem Bildschirm angezeigt werden.

Wenn Sie numerische Einstellungen vornehmen, beziehen Sie sich bitte auf die Eingabeaufforderung am unteren Bildschirmrand, die rechte Taste (**Weiter**) ermöglicht es Ihnen, zwischen den einzelnen Zahlen und dem Speicherstatus zu wechseln; die linke Taste und die mittlere Taste können ansonsten die Zahlen erhöhen und verringern. Nachdem Sie die numerischen Einstellungen vorgenommen haben, drücken Sie die rechte Taste, um in den Status **Speichern** zu wechseln, und drücken Sie dann die mittlere Taste, um zu speichern.

Language	
English	
Italiano	
Français	
Español	
OK	Next↓

Benutzerprofil	
Geschlecht	Mnnlich
Alter	28Jahr
Gewicht	70Kg
Größe	175Cm
Beenden	OK Weiter

Alter
28
Speichern
Beenden OK Weiter

Alter
28 ▲
(+)
(-)
Weiter

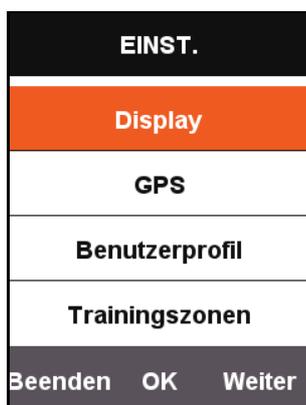
Gewicht
070
Speichern
Beenden OK Weiter

Größe
175
Speichern
Beenden OK Weiter

## Uhrzeit

Der Xplova X3 hat einen hochpräzisen GPS-Empfänger integriert. Der X3 stellt die Uhrzeit nach dem Empfang von GPS-Signalen automatisch ein. Der Benutzer muss lediglich die Zeitzone und die Sommerzeit entsprechend der Region einstellen.

1. Drücken Sie auf **Weiter**, um **EINST** zu wählen. Drücken Sie **OK**, um das Menü **EINST** zu öffnen.
2. Rufen Sie das Menü **EINST** auf und wählen Sie **Tageszeit**.
  - Ändern Sie das Zeitformat wie gewünscht und wählen Sie Ihre Zeitzone aus.
  - Die Uhrzeit wird automatisch ermittelt, der X3 kalibriert die Uhrzeit automatisch nach dem Empfang von GPS-Signalen.



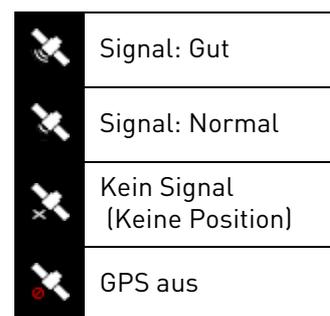
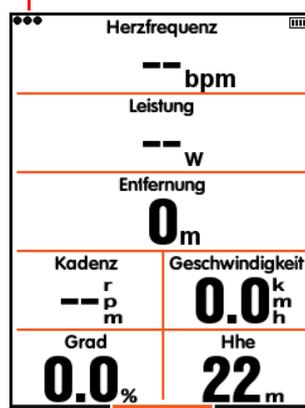
## GPS

Der X3 sucht nach dem Einschalten automatisch nach Satelliten. Bitte bleiben Sie draußen mit freiem Blick auf den Himmel. Das GPS benötigt ca. 30 Sekunden - 2 Minuten, um zum ersten Mal nach Satelliten zu suchen. Wenn er sich nicht bewegt, hilft es dem GPS, die Suchzeit zu verkürzen.

Drücken Sie die linke Taste (Zurück) auf dem Menübildschirm, um zum Radfahren Bildschirm zu wechseln. Das Symbol auf der linken oberen Seite des Bildschirms zeigt auch die aktuelle Stärke des Satellitensignals an.

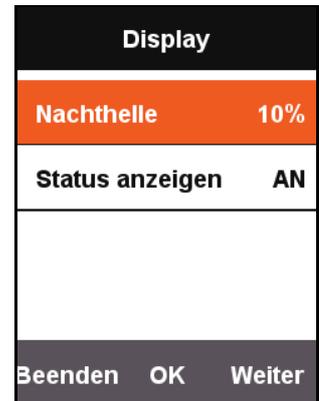
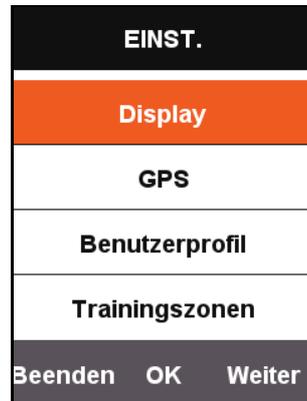
Die GPS-Signalansicht kann den Zustand der aktuellen empfangenen Satellitensignale anzeigen.

Satellitensignalstärke



## Display

Drücken Sie im Hauptmenü auf **Weiter**, um **EINST** zu wählen. Die Hintergrundbeleuchtungszeit und Helligkeit kann unter **Display** eingestellt werden.



**Status anzeigen** kann eingestellt werden, wenn das Satellitensignal, der Aktivitätsstatus und das Energiesymbol oben auf dem Bildschirm angezeigt werden sollen.

**Farbmodus** kann auf Schwarz auf Weiß (**Tag**), Weiß auf Schwarz (**Nacht**) oder automatisch auf der Grundlage der Uhrzeit eingestellt werden.



Farbmodus - Tag



Farbmodus - Nacht



### Hinweis:

**Taghelle** wird nur auf dem Fahrrad Bildschirm aktiv sein und die Hintergrundbeleuchtung auf dem Menübildschirm wird bei Tageslicht zwangsweise auf 100% eingestellt.

## FAHRRAD

Der Geschwindigkeitssensor berechnet Geschwindigkeit und Fahrstrecke aus der Radgröße; die Radgröße wird wie folgt eingestellt:

1. Drücken Sie auf dem Hauptmenübildschirm auf **Weiter**, um **FAHRRAD** zu wählen, und drücken Sie auf **OK**, um das **FAHRRAD** Menü aufzurufen.
2. Wählen Sie **Fahrräder1** nach Reihenfolge und geben Sie die korrekten Radgrößeninformationen ein.



Radgrößen:

Radgröße	Länge (mm)
12 × 1,75	935
14 × 1,5	1020
14 × 1,75	1055
16 × 1,5	1185
16 × 1,75	1195
18 × 1,5	1340
18 × 1,75	1350
20 × 1,75	1515
20 × 1-3/8	1615
22 × 1-3/8	1770
22 × 1-1/2	1785
24 × 1	1753
24×3/4 Schlauch	1785
24 × 1-1/8	1795
24 × 1-1/4	1905
24 × 1,75	1890
24 × 2,00	1925
24 × 2,125	1965
26 × 7/8	1920
26 × 1(59)	1913
26 × 1(65)	1952
26 × 1,25	1953
26 × 1-1/8	1970
26 × 1-3/8	2068
26 × 1-1/2	2100
26 × 1,40	2005
26 × 1,50	2010

Radgröße	Länge (mm)
26 × 1,75	2023
26 × 1,95	2050
26 × 2,00	2055
26 × 2,10	2068
26 × 2,125	2070
26 × 2,35	2083
26 × 3,00	2170
27 × 1	2145
27 × 1-1/8	2155
27 × 1-1/4	2161
27 × 1-3/8	2169
650 × 35A	2090
650 × 38A	2125
650 × 38B	2105
700 × 18C	2070
700 × 19C	2080
700 × 20C	2086
700 × 23C	2096
700 × 25C	2105
700 × 28C	2136
700 × 30C	2170
700 × 32C	2155
700C Schlauch	2130
700 × 35C	2168
700 × 38C	2180
700 × 40C	2200

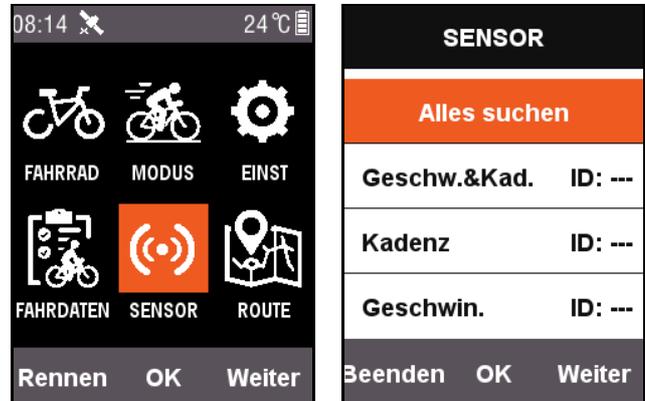
**Hinweis:**

Die tatsächlichen Radgrößen können je nach Reifenmarke, Reifendruck und Grad des Reifenabriebs variieren.

## ANT+ Sensor

Bevor Sie den Sensor zum ersten Mal verwenden, sollten Sie zunächst Peripheriegeräte wie Geschwindigkeits-, Kadenz- und Herzfrequenzmesser koppeln. Kombisensoren oder Geschwindigkeitssensoren unterliegen keinen Witterungs- oder Geländeeinflüssen und können genaue Geschwindigkeits- und Entfernungsdaten liefern.

1. Drücken Sie auf dem Hauptmenübildschirm auf **Weiter**, um **SENSOR** zu wählen, und drücken Sie auf **OK**, um das **SENSOR** Menü aufzurufen.



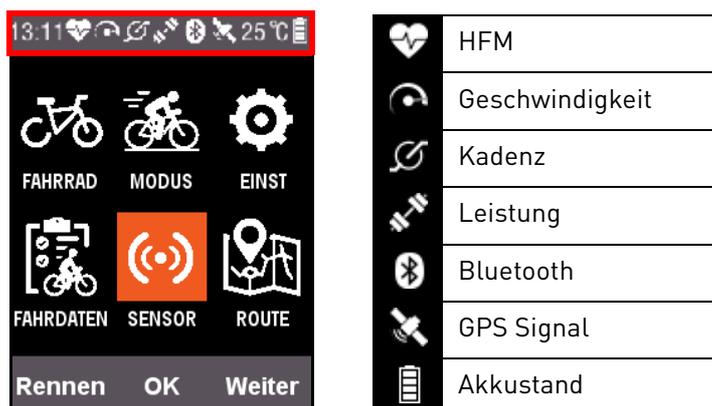
2. Sie können entweder **Alles suchen** oder nach einem einzigen Sensortyp suchen.



### Hinweis:

Wenn die Funktion **Alles suchen** ausgeführt wird, hat das Drücken einer der Tasten keine Auswirkung. Jedes Peripheriegerät hat eine Kopplungsnummer und kann Peripheriesignale sicher empfangen, nachdem es korrekt gekoppelt wurde. Jeder Satz von Verbindungen für die Geräteeinstellung kann für sich alleine mit verschiedenen Geräten verbunden werden. Nach dem Einschalten eines Gerätes verbindet sich der Peripheriesensor automatisch. Nach erfolgreicher Verbindung wird eine ID-Nummer am entsprechenden Sensor angezeigt und der Status oben im Menü zeigt ein Symbol des angeschlossenen Geräts an.

Die Beschreibung aller Symbole im Statusfeld ist wie folgt:



## Anpassen des MODUS Bildschirms auf dem X3

Im Menü **MODUS** können Sie exklusive Einstellungen wie angezeigte Seiten, Datenfelder und Inhalte vornehmen, die in jedem Feld Ihres X3 entsprechend Ihren Vorlieben angezeigt werden.

### Seitenauswahl

Drücken Sie auf dem Hauptmenü Bildschirm auf **Weiter**, um **MODUS** auszuwählen und einen Fahrradmodus auszuwählen, der eingerichtet werden soll (der verwendete Modus wird mit einem ★ gekennzeichnet).



Drücken Sie auf **OK**, um die **Seitenauswahl** zu bestätigen und zu wählen. Drücken Sie **OK**, um zwischen **AN** und **AUS** für jede Seite zu wechseln.

Seitenauswahl	
Seite 1	AN
Seite 2	AN
Seite 3	AUS
Seite 4	AUS
Beenden OK Weiter	

Seitenauswahl	
Seite 1	AN
Seite 2	AN
Seite 3	AN
Seite 4	AUS
Beenden OK Weiter	

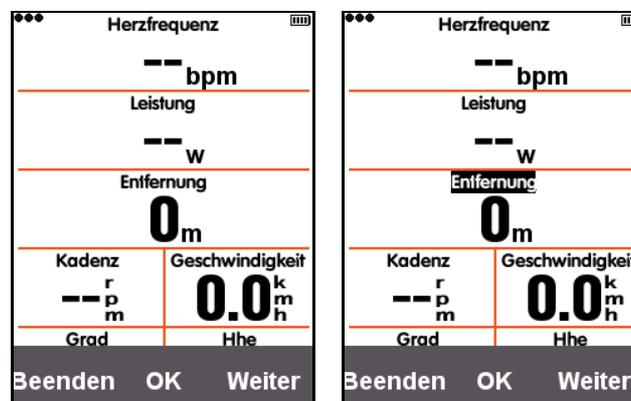
## Seiten einstellen

Drücken Sie in Seiten einstellen auf **OK**, um die aktuellen Einstellungen für die Seite anzuzeigen. Drücken Sie die rechte Taste **Weiter**, um die Anzahl der Datenfelder (1 ~ 10) anzuzeigen, die auf dieser Seite angezeigt werden sollen.

Nachdem Sie das Datenfeld angepasst haben, drücken Sie auf **OK**, um Einstellungen für den Inhalt vorzunehmen, der in jedem Feld angezeigt werden soll, und drücken Sie die rechte Taste, um den Cursor zu bewegen, um den angezeigten Inhalt auszuwählen, zu dem Sie wechseln möchten.



Das folgende Beispiel zeigt den Inhalt des dritten Feldes **Entfernung** bis **Uhrzeit** und beschreibt jeden Schritt für die Anzeige in jedem Feld.



Nachdem Sie die rechte Taste **Weiter** gedrückt haben, um den Cursor zu bewegen, das dritte Feld **Entfernung** ausgewählt und **OK** gedrückt haben, erscheint das Menü **Gruppe wählen** und dann **Andere Funktionen** auswählen. Nachdem Sie auf **OK** gedrückt haben, erscheint das Menü **Wählen Funktion**, wählen Sie **Uhrzeit** und drücken Sie erneut die **OK** Taste, um die Einrichtung abzuschließen.



Nachdem Sie zum Bildschirm Radfahren zurückgekehrt sind, sehen Sie das dritte Feld auf dieser Seite, in dem die **Uhrzeit** angezeigt wird.



Die folgende Tabelle listet alle derzeit unterstützten Informationsinhalte und Gruppen auf:

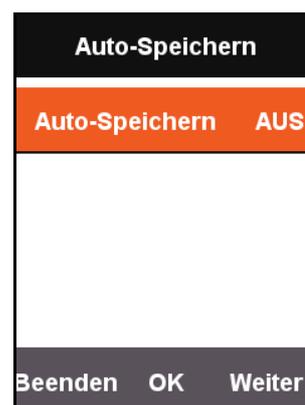
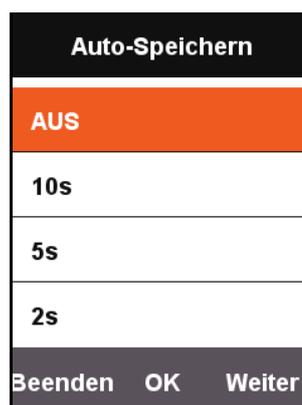
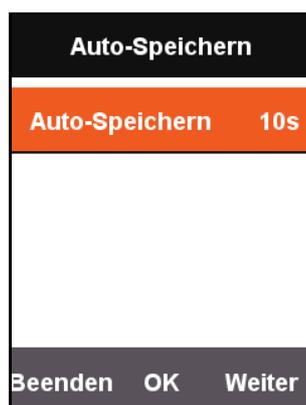
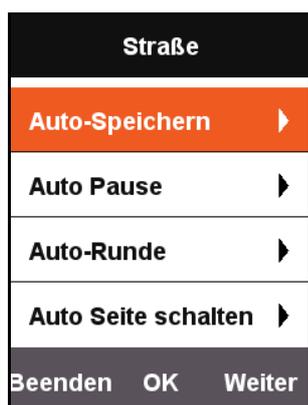
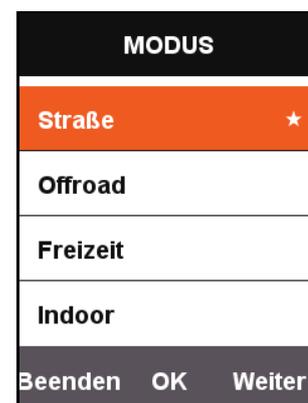
Gruppe	Informationsinhalt		
Geschwin.funktionen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Geschwindigkeit</li> <li>• Durch. Geschw.</li> <li>• Dur. Geschw. Bew.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Max. Geschw</li> <li>• Rundengeschw</li> <li>• Geschw. L. Runde</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mx. R. geschw.</li> <li>• Mx. L. R. geschw.</li> </ul>
Kadenzfunktionen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kadenz</li> <li>• Durch. Kadenz</li> <li>• Max. Kadenz</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rundenkad.</li> <li>• Kad.letzte Runde</li> <li>• Max. Rundenkad.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Max. Kad. L. Runde</li> <li>• Kadenz-Zone</li> </ul>
HFM-Funktionen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Herzfrequenz</li> <li>• Durchschn. HF</li> <li>• Max. HF</li> <li>• HF Runde</li> <li>• HF letzte Runde</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Max. HF Runde</li> <li>• Max. HF L. Runde</li> <li>• HF-Zone</li> <li>• Herzfrequenz%</li> <li>• Durchschn. HF%</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Max. HF%</li> <li>• HF Runde%</li> <li>• HF letzte Runde%</li> <li>• Max. HF Runde%</li> <li>• Max. HF L. Runde%</li> </ul>
Leistungsfunktionen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Leistung</li> <li>• Durch. Leist.</li> <li>• Max. Leistung</li> <li>• Runden-Leistung</li> <li>• L. Rundenleist.</li> <li>• Max. Rundenleist.</li> <li>• Max. Leist. L. Runde</li> <li>• Leistungszone</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Leistung3s</li> <li>• Leistung10s</li> <li>• Leistung30s</li> <li>• Leistung% FTP</li> <li>• Leistung IF</li> <li>• Leistung NP Avg</li> <li>• Leistung TSS</li> <li>• Leistung Watt / kg</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kilojoule</li> <li>• Leistung Links%</li> <li>• Leistung Rechts%</li> <li>• L. TQ. Wirkung.</li> <li>• R. TQ. Wirkung.</li> <li>• L. Ped. Rei-los.</li> <li>• R. Ped. Rei-los.</li> </ul>
Entfernungsfunktionen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Entfernung</li> <li>• Aufstieg Dist</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Abfahrtsentf.</li> <li>• Rundendistanz</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Entf. letzte Runde</li> <li>• Kilometerzähler</li> </ul>
Höhenfunktionen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Höhe</li> <li>• Grad</li> <li>• VAM</li> <li>• VAM 30s</li> <li>• Höhe (+)</li> <li>• Höhe (-)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Max. Höhe</li> <li>• Min Höhe</li> <li>• VAM+ Durchschn.</li> <li>• VAM- Durchschn.</li> <li>• VAM + Max</li> <li>• VAM - Max</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Durchschn. Grad+</li> <li>• Durchschn. Grad -</li> <li>• Max. Grad +</li> <li>• Max. Grad -</li> </ul>
Zeitfunktionen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verstr. Zeit</li> <li>• Bewegungszeit</li> <li>• Rekordzeit</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Durch. Rundenzeit</li> <li>• Runden</li> <li>• Rundenzeit</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Letzte Rundenzeit</li> </ul>
Andere Funktionen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Uhrzeit</li> <li>• Sonnenaufgang</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sonnenuntergang</li> <li>• Temperatur</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• GPS</li> <li>• Genauigkeit</li> </ul>
Kcal	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kcal</li> </ul>		

## Auto-Funktion

### Auto-Speichern

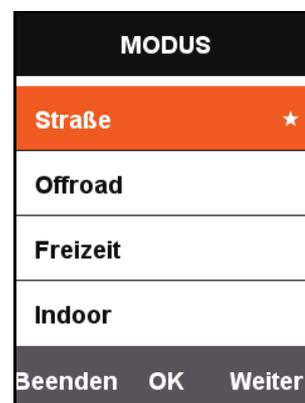
Drücken Sie im Hauptmenü auf **Weiter**, um **MODUS** zu wählen. Wählen Sie einen Fahrradmodus und drücken Sie auf **OK**, um **Auto-Speichern** zu wählen, um die aktuellen **Auto-Speichern** Einstellungen anzuzeigen. Wählen Sie **OK**, um die Dauer von **Auto-Speichern** festzulegen. Sie können **AUS** wählen, um diese Funktion zu deaktivieren.

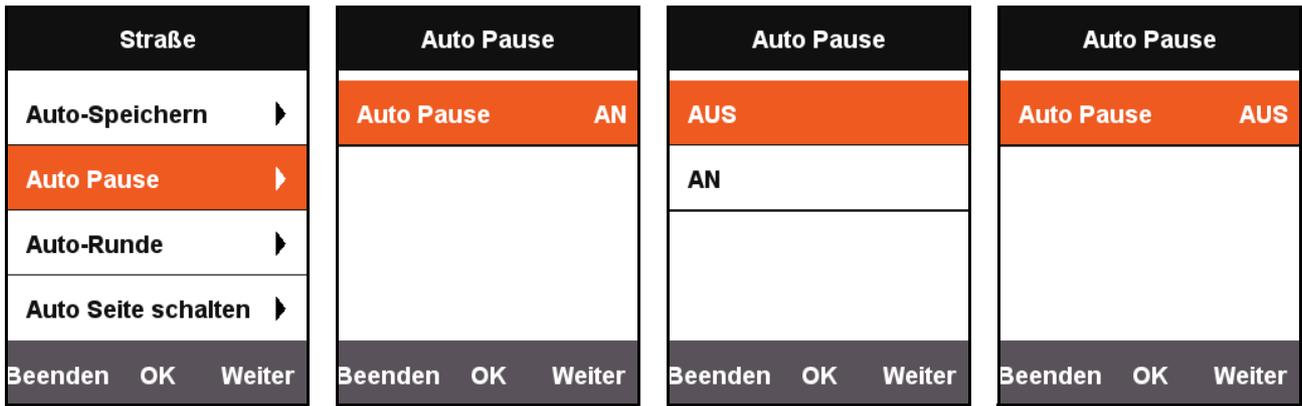
Wenn die Funktion **Auto-Speichern** ausgeschaltet ist, können Sie die mittlere Taste drücken, wenn Sie sich auf dem Bildschirm "Radfahren" befinden, um die Aufnahme manuell zu starten (der verwendete Modus wird mit einem ★ Symbol gekennzeichnet).



### Auto Pause

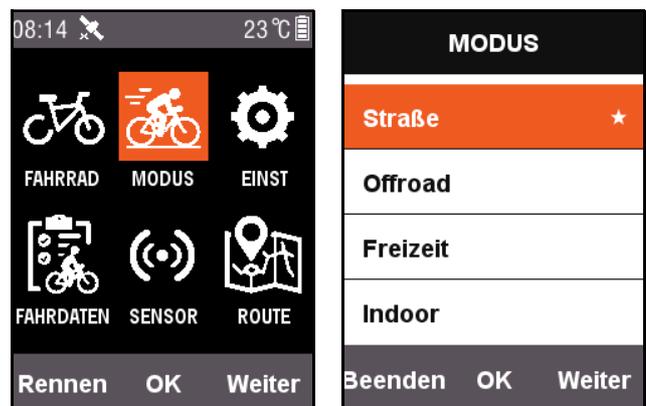
Drücken Sie im Hauptmenü auf **Weiter**, um **MODUS** zu wählen. Wählen Sie **Auto Pause**, um die aktuellen Einstellungen für **Auto Pause** anzuzeigen. Drücken Sie **OK**, um **Auto Pause** einzustellen. Sie können auch **AUS** wählen, um die Funktion auszuschalten. Wenn Sie die **Auto Pause** Funktion deaktivieren, können Sie manuell pausieren. Siehe [Manuelle Pause](#).





## Auto-Runde

Drücken Sie im Hauptmenü auf **Weiter**, um **MODUS** zu wählen. Wählen Sie einen Fahrradmodus und drücken Sie **OK**, um **Auto-Runde** zu wählen, um den Standort oder die Entfernung zu aktivieren/deaktivieren.

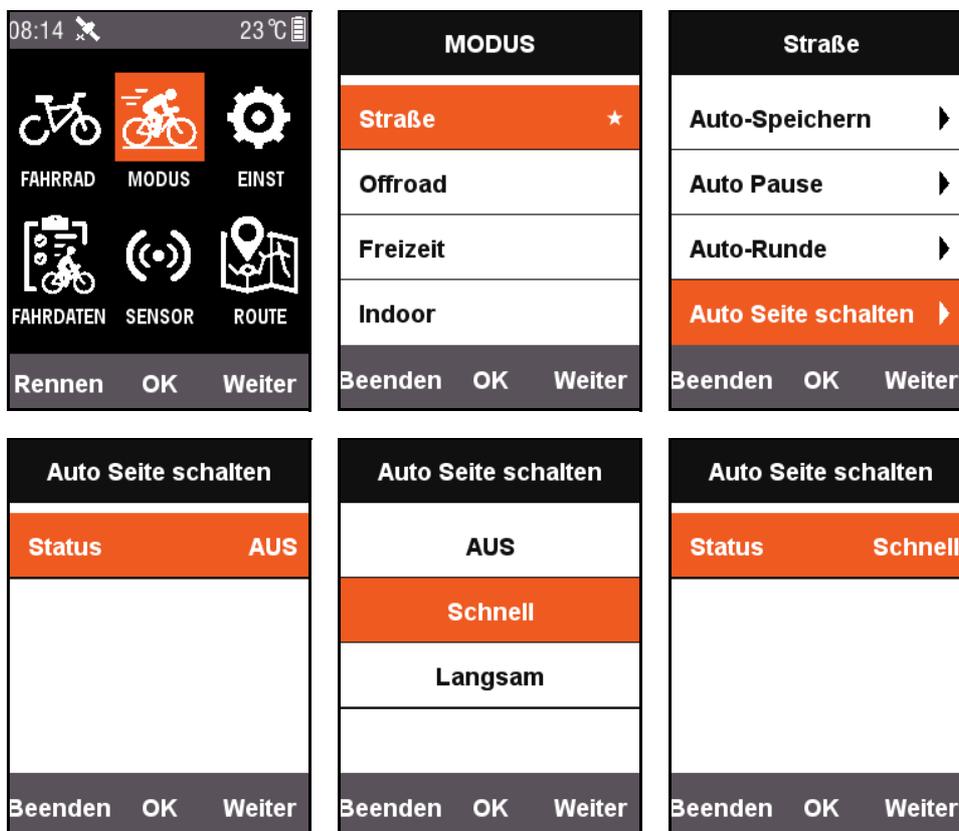


- **Standort:** Wenn der X3 feststellt, dass Sie während der Fahrt denselben Pfad passiert haben, wird die **Auto-Runde** Funktion gestartet.
- **Entfernung:** Nach Erreichen des Standardwertes wird die **Auto-Runde** Funktion aktiviert. Der Standardwert für die Entfernung kann im Menü **Auto-Runde** eingestellt werden.



## Auto Seite schalten

Wenn **Auto Seite schalten** aktiviert ist, wechselt die angezeigte Seite auf dem Bildschirm für das Radfahren die Seiten in festen Zeitabständen (schneller oder langsamer).



## Seite Höhe (Höhe)

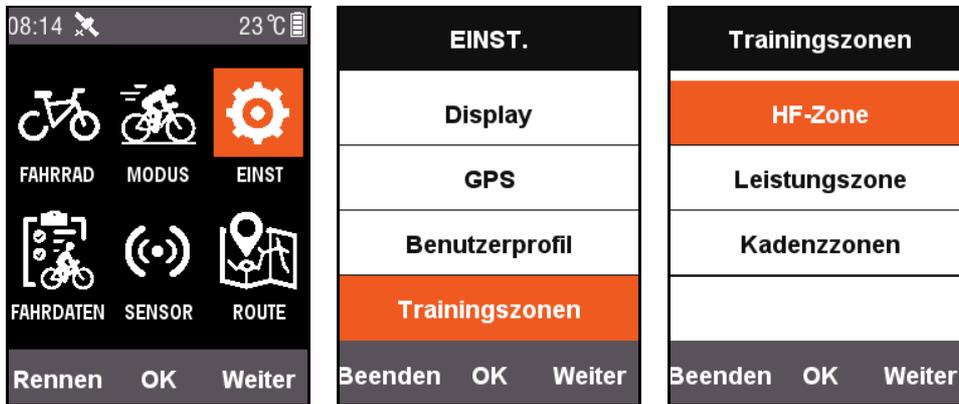
Wenn die Funktion **Seite Höhe (Höhe)** aktiviert ist, kann ein Höhendiagramm der zurückgelegten Routen auf dem Radfahren Bildschirm angezeigt werden. Sie können den Informationsanzeigebereich und die angezeigten Inhalte auch in **Seiten einstellen** einrichten.



# Trainingsintensität einstellen

## Trainingszonen

Drücken Sie auf dem Hauptmenübildschirm auf **Weiter**, um **EINST** zu wählen, und wählen Sie dann **HF-Zone** in **Trainingszonen**.



Richten Sie zunächst **Max. HF** ein. Nach Abschluss der Einrichtung wird es automatisch in 5 Herzfrequenzbereiche aufgeteilt. Sie können die Zonenwerte in jeder Zone auch separat einstellen.



**Hinweis:**

Verwenden Sie die gleiche Methode, um **Leistungszone** und **Kadenzonen** einzurichten.

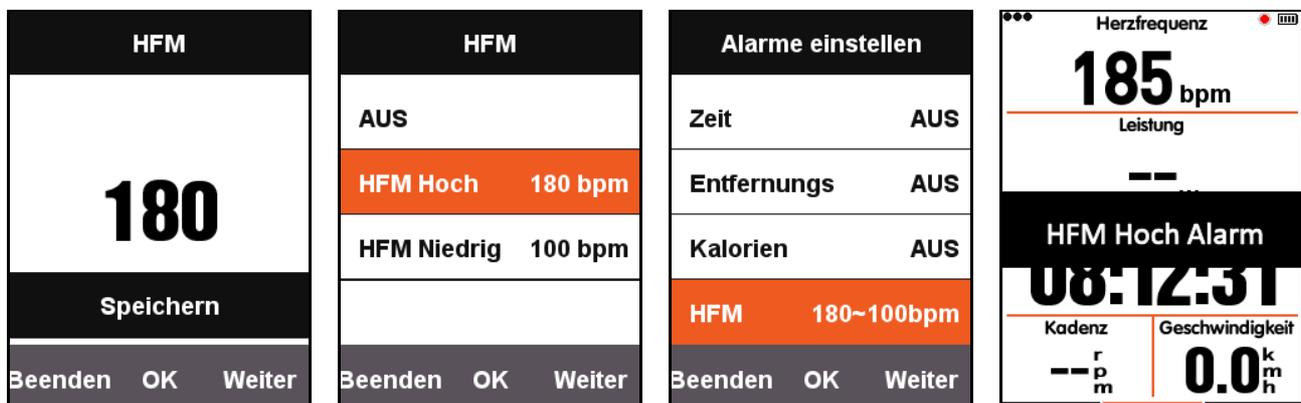
## Alarmer einstellen

Wenn Sie den Umfang bestimmter Informationen während des Trainings kontrollieren möchten, können Sie im Menü **MODUS** die Option **Alarmer einstellen** aktivieren.



Nehmen Sie als Beispiel die Herzfrequenz: Wenn der **HFM** Alarm aktiviert ist, können Sie den **HFM Hoch** Alarm und den **HFM Niedrig** Alarm separat einstellen.

Wenn die aktuelle Herzfrequenz, die während einer Fahrt ermittelt wird, den eingestellten Alarmerbereich überschreitet, wird der Fahrradcomputer eine Warnmeldung anzeigen und eine Warnung ertönen lassen.



Der Xplova X3 bietet die folgenden Warntöne:

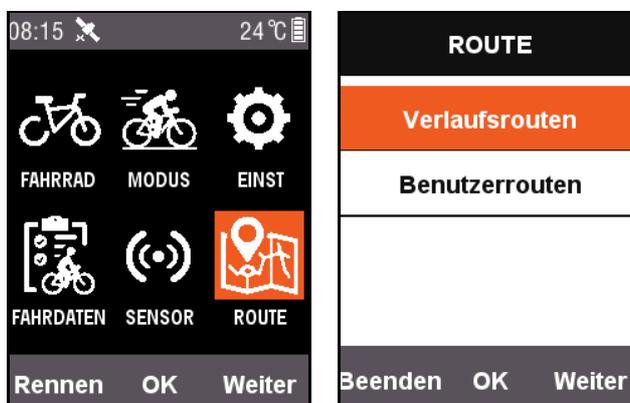
- Nach Zeit: Warnmeldungen werden angezeigt, wenn die eingestellten Minuten verstrichen sind.
- Nach Entfernung: Warnmeldungen werden angezeigt, wenn der eingestellte Kilometer erreicht ist.
- Nach Kalorien: Warnmeldungen werden nach dem Verbrennen von eingestellten Kalorien angezeigt.
- Nach Kadenz: Warnmeldungen werden angezeigt, wenn der eingestellte Kilometer erreicht ist.
- Nach Leistung: Warnmeldungen werden angezeigt, wenn der eingestellte Kilometer erreicht ist.

# Route

## Verlaufsroutes

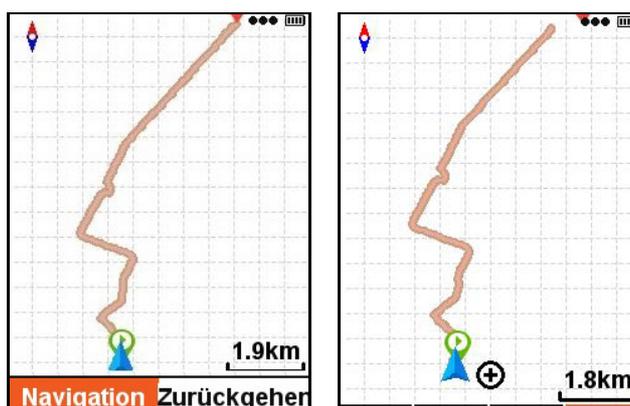
Sie können gespeicherte Routeninformationen im Speicher verwenden, um die Navigationsfunktion zu starten. Drücken Sie im Hauptmenü auf **Weiter**, um **ROUTE** auszuwählen, um **Verlaufsroutes** zu wählen, und die Informationsliste zu wählen, um die Navigationsfunktion zu starten.

Nachdem Sie einen Datensatz aus der Liste ausgewählt und geöffnet haben, wird ein Diagramm der aufgezeichneten GPS-Routen angezeigt. Wählen Sie **Navigation** oder **Zurückgehen**, um zur Seite mit der Routenkarte auf dem Bildschirm "Radfahren" zu wechseln. Auf dieser Seite können Sie die mittlere Taste drücken, um die Route, auf der Sie sich gerade befinden, zu vergrößern oder zu verkleinern.



### Hinweis:

Wenn Sie die Aufnahme aus dem Menü **FAHRDATEN** starten, können Sie mit der Auswahl von **Karte** auch die Routenfunktion starten.



## Meine Routen

Der Xplova X3 unterstützt Routen, die in den Formaten .fit, .gpx und .tcx geplant sind. Nachdem eine Route auf der Webseite geplant wurde, kopieren Sie die Route mit einem USB-Kabel in den Ordner Xplova Navigation auf dem Fahrradcomputer.

Nach dem Einschalten von X3 finden Sie die Datei sofort unter **ROUTE - Benutzerrouten**. Nachdem Sie die Routendatei eingegeben haben, können Sie **Navigation** oder **Zurückgehen** gehen.



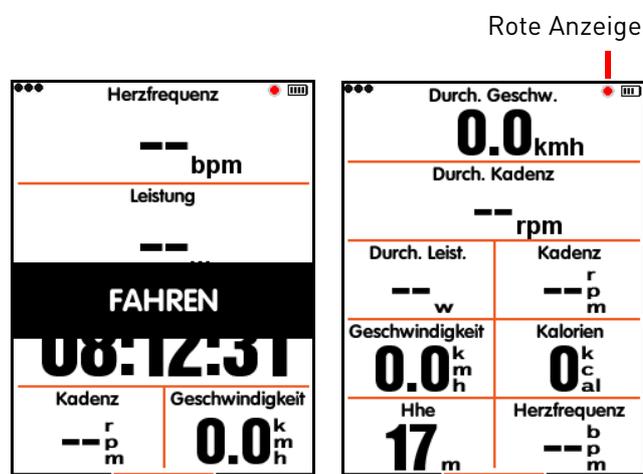
### Hinweis:

- Die Länge des Routendateinamens muss kleiner als 28 Zeichen sein, sonst kann er nicht angezeigt werden.
- <https://www.xplova.com> bietet Routen-Downloads und benutzerdefinierte Routenfunktionen. Bitte laden Sie das .gpx-Format herunter.

## FAHREN

Nach dem Aufruf des Radfahren Bildschirms erkennt der Computer nach dem Start von FAHREN eine Bewegung und ein Feld, in dem Sie gefragt werden, ob die Aufzeichnung beginnen soll, erscheint.

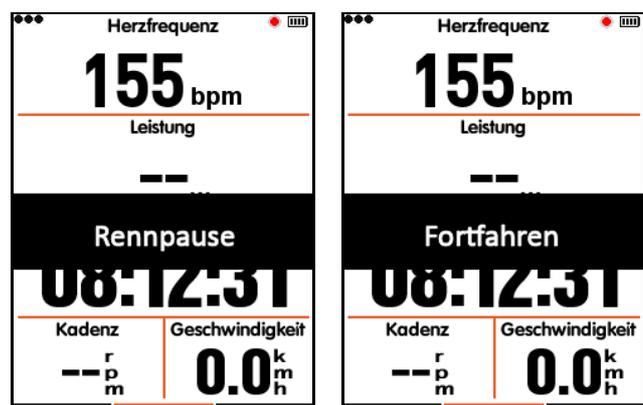
Im Aufnahmezustand blinkt ein rotes Licht an der Betriebsanzeige in der rechten oberen Ecke des Bildschirms.



## Anhalten und fortfahren

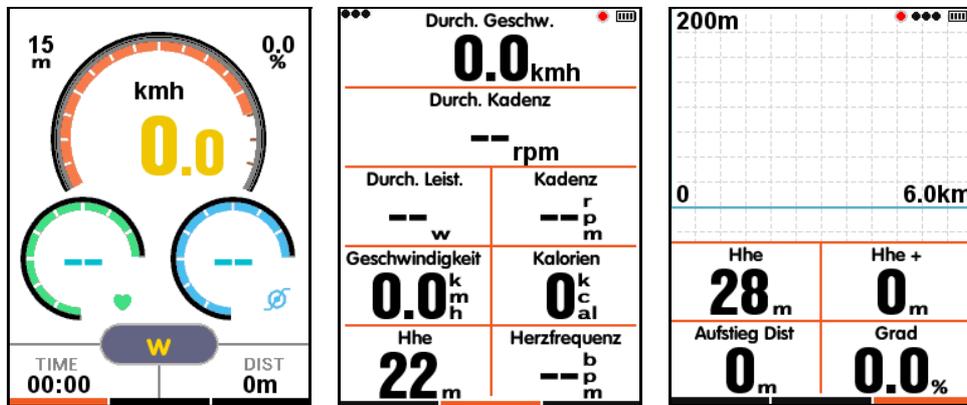
Wenn Sie mit dem Fahren fertig sind, erkennt der Computer, dass die Bewegung gestoppt ist und stoppt die Aufnahme automatisch. Wenn die Fahrt pausiert, hört die rote Anzeige auf zu blinken und der Computer zeichnet automatisch wieder auf, wenn die Fahrt fortgesetzt wird.

Wenn die Pausenaufzeichnung manuell verwendet wird, drücken Sie die mittlere Taste, um die Aufnahme im Pausenzustand fortzusetzen.



## Seite wechseln

Durch Drücken der rechten Taste auf dem Bildschirm "Radfahren" wird auf die Standardseiten umgeschaltet. Die Anzeigeleiste am unteren Rand des Bildschirms zeigt die aktuelle Seite an. (Weitere Informationen zu den Seiteneinstellungen finden Sie unter FAHREN - [Seitenauswahl](#) und [Seiten einstellen](#).)



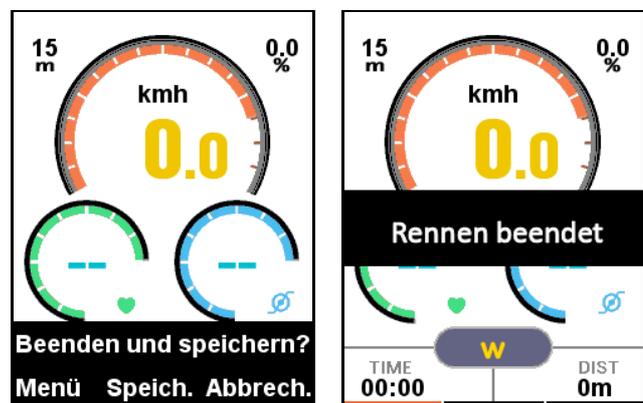
## Runde

Aufzeichnung und Analyse von Informationen über mehrere Runden. Sie können die mittlere Taste im Aufnahmezustand drücken, und der Bildschirm startet eine neue Runde und zeigt die vorherige Rundenzeit an.



## Aufzeichnung stoppen

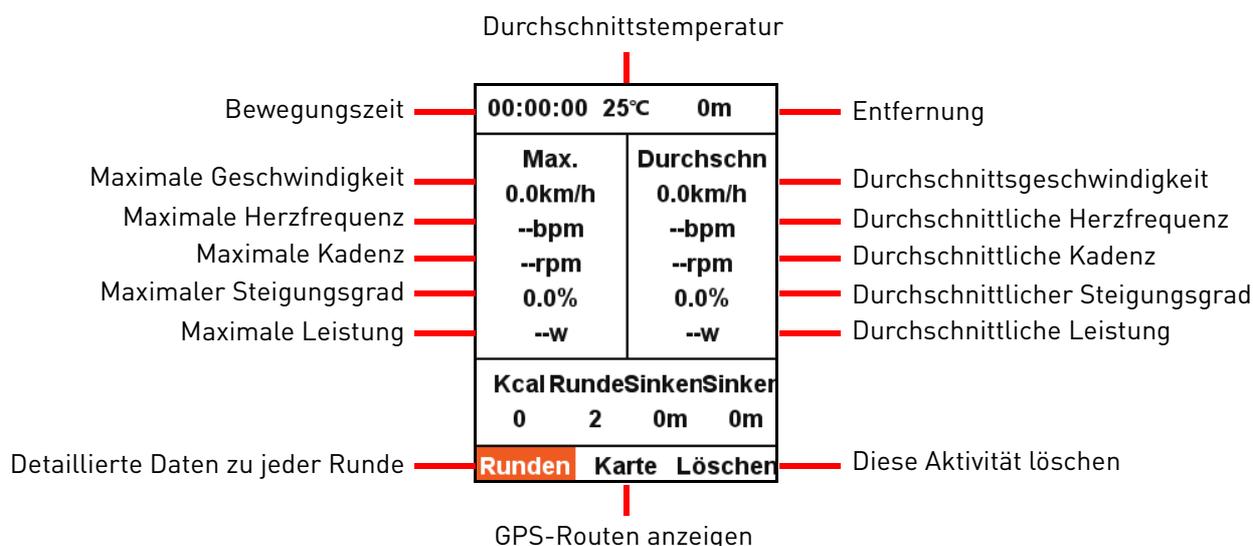
Wenn Sie die Aufzeichnung der Fahrt beenden möchten, drücken Sie die linke Taste, um **Beenden und speichern?** aufzurufen. Drücken Sie die mittlere Taste, um die Fahrt zu speichern und zu beenden. Wenn die Fahrt beendet ist, erlischt die rote Anzeige auf dem rechten oberen Bildschirm. Im Aufnahmezustand wird die Aufzeichnung automatisch auch gespeichert, wenn Sie den Computer direkt ausschalten.



## Aktivitäten anzeigen

Wenn eine Fahrt beendet ist, können Sie die **Gespeich. Rennen** direkt auf dem Computer anzeigen.

1. Drücken Sie die linke Taste, um zum Hauptmenü zurückzukehren.
2. Drücken Sie auf dem Hauptmenübildschirm auf **Weiter**, um **FAHRDATEN** zu wählen, und drücken Sie auf **OK**, um **Gespeich. Rennen** auszuwählen.
3. Sie können **Letztes Rennen** wählen, um die letzte Aktivität direkt anzuzeigen, oder Sie können **Alle Rennen** anzeigen.



Am unteren Rand des Bildschirms befinden sich die Übersichtsinformationen mit drei Menüpunkten:

- Wählen Sie **Runden**, um Informationen zu jeder Runde in dieser Aktivität anzuzeigen (drücken Sie die rechte Taste, um zur nächsten Runde zu wechseln);
- Wählen Sie **Karte**, um die GPS-Routen dieser Aktivität anzuzeigen und die Navigationsfunktion zu starten (für weitere Informationen zur Navigationsfunktion siehe Abschnitt [Weitere Funktionen](#));
- Wählen Sie **Löschen**, um diese Aktivität aus dem Speicher zu löschen.

## Fahrdaten hochladen

Wenn Sie eine detailliertere Analyse der Fahrtinformationen durchführen möchten, können Sie Xplova Connect oder USB verwenden, um Aktivitäten zur Analyse auf die Webseite hochzuladen.

### Xplova Connect App herunterladen

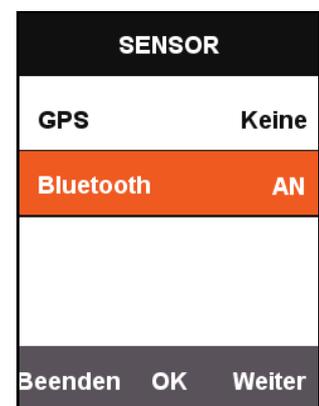
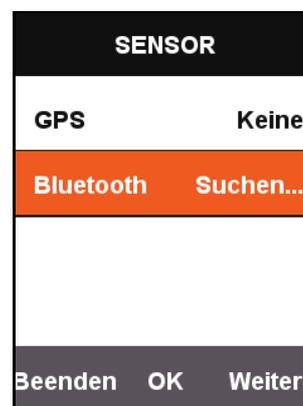
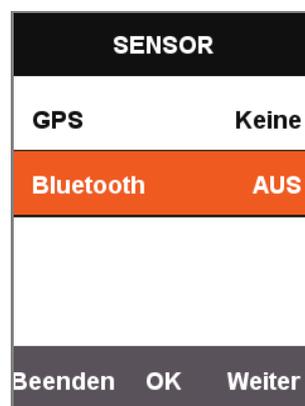
Öffnen Sie den App Store Ihres Smartphones (Google Play oder App Store) und suchen Sie nach "Xplova Connect". Laden Sie die Anwendung herunter und installieren Sie sie.

Alternativ können Sie auch den QR-Codes scannen, um sie herunterzuladen.



### Über die Xplova Connect App hochladen

1. Wählen Sie **SENSOR** im Hauptmenü, drücken Sie **OK**, um **SENSOR** aufzurufen, und drücken Sie **Weiter**, um den **Bluetooth Status** zu ermitteln. Drücken Sie auf **OK**, um es zu aktivieren.
2. Starten Sie die Xplova Connect App auf Ihrem Smartphone. Der X3 kann von der App gescannt werden.
3. Nach erfolgreicher Verbindung können Sie mit der App Daten hochladen.



#### Hinweis:

Bleibt der X3 lange im Suchstatus und zeigt keine erfolgreiche Verbindung an, schaltet das System Bluetooth automatisch aus.

### Upload über USB

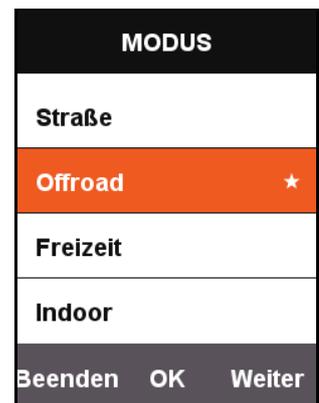
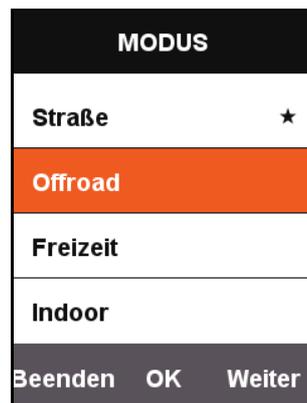
Nehmen Sie den Anschluss an einen Computer über USB vor, wenn der Fahrradcomputer ausgeschaltet ist. Drücken Sie bitte den Netzschalter, woraufhin der Computer das Speichermedium automatisch erkennen wird. Sie können alle gespeicherten Aktivitäten von .fit-Dateien im Ordner Xplova\Activities auf dem Gerät sehen. Klicken Sie auf die Datei, um die Aktivität zur Analyse auf die Webseite hochzuladen.

# Weitere Funktionen

## Modus wechseln

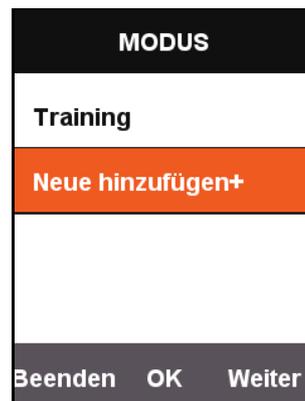
Das System verfügt standardmäßig über 5 Modi: **Straße/Offroad/Freizeit/Indoor/Training**.

Im Menü **MODUS** können Sie einen geeigneten Modus auswählen. Der verwendete Modus wird mit einem ★ Symbol gekennzeichnet.



Zusätzlich zu den 5 Standardmodi unterstützt es auch 3 benutzerdefinierte Modi. Verwenden Sie **Neue hinzufügen+** im **MODUS** Menü, um einen angepassten Modus zu erstellen.

Jede Einstellung im Menü **MODUS** entspricht dem Modus. Wenn ein Modus umgeschaltet wird, werden auch alle Einstellungen für diesen Modus geladen.



## Fahrrad hinzufügen

Sie können auf **Neue hinzufügen+** im Menü **FAHRRAD** drücken, um ein neues Fahrrad hinzuzufügen.

Wählen Sie das neu hinzugefügte Fahrrad und wählen Sie **Dieses Fahrrad benutzen**, um die Einstellungen für das neue Fahrrad zu laden.





**Hinweis:**

Das verwendete Fahrrad wird mit einem ★ Symbol gekennzeichnet.

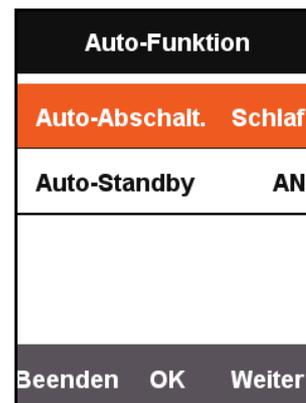
Fahrräder2		FAHRRAD	
Dieses Fahrrad benutzen		Fahrräder1	
Name	Fahrräder2	Fahrräder2	★
Gewicht	10.0kg	Neue hinzufügen+	
Radgröße	2096mm		
Beenden	OK	Weiter	
		Beenden	OK Weiter

# Energiesparoptionen

## Auto-Abschaltung

Drücken Sie auf dem Hauptmenübildschirm auf **Weiter**, um **EINST** zu wählen, und drücken Sie auf **OK**, um **Auto-Funktion - Auto-Abschalt.** zu wählen. Drücken Sie **OK**, um zwischen **AN**, **Schlaf** und **AUS** zu wechseln.

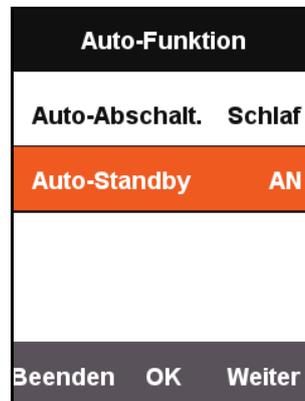
- **AN:** Das Gerät ausschalten, nachdem es 5 Minuten lang in Bereitschaft gestanden hat.
- **Schlaf:** Schlafmodus aufrufen, nachdem es 5 Minuten lang in Bereitschaft gestanden hat. Schütteln Sie Ihren X3, um den Bildschirm aufzuwecken.
- **AUS:** Diese Funktion ausschalten.



## Auto-Standby

Drücken Sie auf dem Hauptmenübildschirm auf **Weiter**, um **EINST** zu wählen, und drücken Sie auf **OK**, um **Auto-Funktion - Auto-Standby** zu wählen.

Wenn die **Auto-Standby** Funktion aktiviert ist, werden Display und GPS automatisch ausgeschaltet, nachdem es 2 Minuten lang in Bereitschaft gestanden hat. Schütteln Sie Ihren X3, um den Bildschirm aufzuwecken.

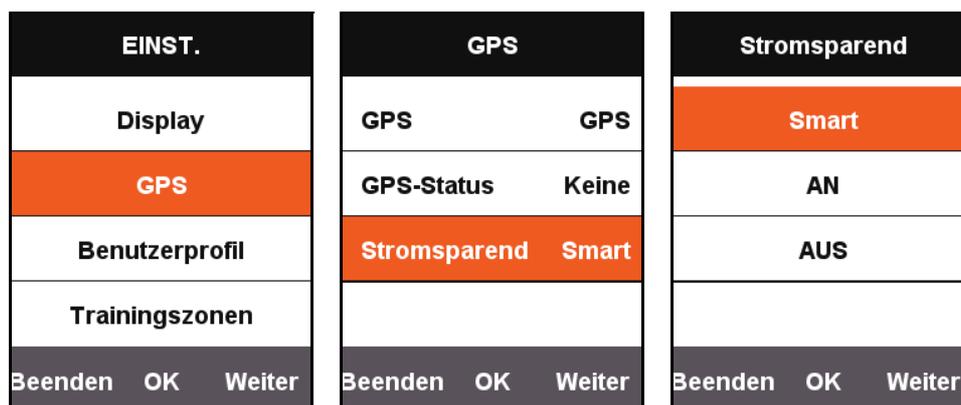


## GPS-Energiesparmodus

Drücken Sie auf dem Hauptmenübildschirm auf **Weiter**, um **EINST** zu wählen, und drücken Sie auf **OK**, um **GPS - Stromsparend** zu wählen.

Sie können **Stromsparend** auf **Smart**, **AN** oder **AUS** einstellen.

Der **Smart** Modus schaltet den Standbymodus abhängig vom Nutzungsszenario automatisch ein/aus.



Wenn **Stromsparend** auf **Smart** oder **AN** eingestellt ist, reduziert es effektiv den Stromverbrauch des GPS-Geräts und erhöht die Akkulaufzeit.



### Hinweis:

Wenn **Stromsparend** auf **AN** eingestellt ist, kann es zu Schwankungen in der GPS-Geschwindigkeit und der Positionierungsgenauigkeit kommen.

## Manuelle Pause

Drücken Sie auf dem Hauptmenübildschirm auf **Weiter**, um **EINST** zu wählen, und drücken Sie auf **OK**, um **Andere Funktionen - Runde-Funktion** zu wählen.

Wenn die Einstellung der **Runde-Funktion** auf **Ja** eingestellt ist, können Sie die [Pause] Funktion manuell einschalten. Wenn der X3 mit der Aufnahme beginnt, können Sie die mittlere Taste drücken, um den Timer anzuhalten oder fortzusetzen.



## Geschw. vom Sensor

Drücken Sie auf dem Hauptmenübildschirm auf **Weiter**, um **EINST** zu wählen, drücken Sie auf **OK**, um **Andere Funktionen - Geschw.v.Sensor** zu wählen, und stellen Sie auf **Ja**.

Das System verwendet zuerst den Geschwindigkeitssensor als Basis für die Geschwindigkeitsdaten oder verwendet ihn als GPS-Verbindungsgeschwindigkeit.



## Ladehinweise

1. Bitte verwenden Sie ein DC5V Standard USB-Ladegerät. Der Akku kann innerhalb von 3 Stunden vollständig aufgeladen werden.
2. Unterstützt das Laden bei eingeschaltetem System.
3. Bitte ziehen Sie die Schutzkappe vorsichtig aus dem USB-Anschluss, um Verformungen und die Beeinträchtigung der Wasser- und Staubdichtigkeit zu vermeiden.

# Upgrade Ihrer X3 Firmware



## Hinweis:

Es wird NICHT empfohlen, die Firmware Ihres X3 zu aktualisieren, es sei denn, Sie haben einen speziellen Grund. Seien Sie besonders vorsichtig und befolgen Sie ggf. die folgenden Anweisungen.

## Firmware holen

1. Laden Sie die neueste Firmware von der Xplova Webseite herunter.
2. Stellen Sie sicher, dass Sie die richtige Datei herunterladen. Verwenden Sie beim Upgrade nur Firmware für die gleiche Hardware-Version.

## X3 mit Ihrem Computer verbinden

1. Schalten Sie den X3 durch Drücken der **EIN/AUS** Taste aus.
2. Schließen Sie den X3 mit dem Micro-USB Kabel an Ihren Computer an.
3. Drücken Sie kurz die **EIN/AUS**-Taste. Sie sehen das Batterieladesymbol auf dem Bildschirm und das Flashlaufwerk auf Ihrem Computer.
4. Kopieren Sie die Firmware auf das Flashlaufwerk Ihres Computers.
5. Trennen Sie den X3 von Ihrem Computer.



Danach wird der X3 automatisch aktualisiert und nach dem Abschluss des Aktualisierungsvorgangs neu gestartet.

# Technische Daten

GPS	GPS+BDS/GPS + GLONASS Duale Satellitenortung
Anzeigebildschirm	2,2-Zoll LCD-Farbdisplay für den Außenbereich, Auflösung 240x320
Betriebstemperatur	-10°C ~ 40°C
Produktabmessungen	53,5 x 85 x 23,5 mm
Empfangsantenne	Versteckte Antenne
Höhensensor	Barometrischer Höhenmesser
Temperatursensor	Unterstützt
Wasser Klassifizierung	IPX6
Speicher	Bis zu 700 Stunden Verlauf (abhängig vom verwendeten Speicher)
Akku	Nehmen Sie die Lithium-Batterie nicht heraus. Wenn die Hintergrundbeleuchtung ausgeschaltet ist, kann er 20 Stunden lang ununterbrochen verwendet werden. Wenn Sie die Nutzungsdauer effizient verlängern möchten, können Sie den GPS-Energiesparmodus starten oder Maßnahmen wie die geringste Helligkeit verwenden.
Unterstützt ANT+	HRM Brustgurt, Geschwindigkeitssensor, Kadenzsensor, Kombi (Geschwindigkeit & Kadenz), Leistungsmesser
Internetverbindung	Bluetooth 4.0 BLE
Standardzubehör	Xplova X3 Smart Fahrradcomputer, Micro-USB Kabel, Fahrradhalterung x2, Gummipolster x2, Gummiband x4, Garantiekarte, Schnellstartanleitung



## Hinweis:

Die Informationen dienen lediglich als Referenz und können sich ohne vorherige Ankündigung ändern. Bitte besuchen Sie unsere offizielle Webseite, um die neuesten Spezifikation zu erfahren.

# Sicherheitshinweise

Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, da Sie durch Öffnen oder Abnehmen der Gehäuseteile mit gefährlichen Stromspannungen in Berührung kommen können oder andere Gefahren bestehen. Überlassen Sie sämtliche Wartungsarbeiten geschultem Fachpersonal.

Ziehen Sie in den folgenden Fällen den Netzstecker und wenden Sie sich an qualifiziertes Servicepersonal:

- Das Stromkabel oder der Stecker beschädigt, geschnitten oder ausgefranst ist.
- Flüssigkeit in das Produkt verschüttet wurde.
- Das Produkt Regen oder Wasser ausgesetzt war.
- Das Produkt fallen gelassen oder das Gehäuse beschädigt wurde.
- Sich die Leistung des Gerätes signifikant ändert, was auf einen Wartungsgrund hindeutet
- Das Produkt kann trotz Beachtung der Bedienungsanleitung nicht normal in Betrieb genommen werden.
- Fassen Sie niemals am Kabel, sondern immer direkt am Stecker an, wenn Sie das Netzkabel aus der Steckdose ziehen.
- Die Stromversorgung des Geräts muss mit den Angaben auf dem Typenschild des Geräts übereinstimmen.

## **Akkuintformationen**

- Akkus können explodieren, wenn sie nicht sachgemäß behandelt werden. Nehmen Sie Akkus nicht auseinander und werfen Sie sie nicht ins Feuer.
- Versuchen Sie nicht, Akkus zu öffnen. Bewahren Sie sie außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Beachten Sie die geltenden Vorschriften, wenn Sie verbrauchte Akkus entsorgen.
- Für dieses Gerät wird ein Lithium-Akku verwendet. Benutzen Sie ihn nicht in feuchter, nasser oder ätzender Umgebung.
- Lagern oder benutzen Sie das Produkt nicht in der Nähe von Hitzequellen, an einem sehr heißen Ort, unter direkter Sonneneinstrahlung, in einem Mikrowellenherd oder einem Behälter, der unter Druck steht, und setzen Sie es nicht Temperaturen von über 50°C (122°F) aus.
- Wenn Sie diese Hinweise missachten, kann der Akku auslaufen, sich erhitzen, explodieren oder Verletzungen und/oder Sachschäden verursachen. Sie dürfen den Akku nicht durchbohren, öffnen oder auseinanderbauen.
- Wenn der Akku ausläuft und Sie in Kontakt mit dem auslaufenden Substrat kommen, waschen Sie Ihre Haut gründlich mit Wasser ab, und suchen Sie dann umgehend einen Arzt auf. Aus Sicherheitsgründen und um eine möglichst lange Lebensdauer des Akkus zu gewährleisten, sollte dieser nicht bei Temperaturen unter 0°C (32°F) oder über 40°C (104°F) aufgeladen werden.
- Die volle Leistungsfähigkeit eines neuen Akkus wird nur erzielt, wenn er zwei oder drei Mal komplett geladen und entladen wird. Der Akku kann mehrere Hundert Male ge- und entladen werden, aber mit der Zeit nimmt seine Leistungsfähigkeit ab. Wenn die Sprech- und Standby-Zeiten deutlich kürzer als normal sind, kaufen Sie einen neuen Akku. Verwenden Sie ausschließlich zugelassene Akkus und laden Sie Akkus nur mit zugelassenen Ladegeräten, die für diesen Zweck vorgesehen sind.

- Verwenden Sie kein Ladegerät und keinen Akku, das/der beschädigt ist. Schließen Sie den Akku nicht kurz. Ein unbeabsichtigter Kurzschluss kann auftreten, wenn durch einen metallischen Gegenstand, etwa ein Geldstück, eine Büroklammer oder einen Stift Plus (+) und Minuspol (-) des Akkus direkt miteinander verbunden werden (Die Pole auf dem Akku ähneln Metallstreifen.)
  - **Ersetzen des Akkus**  
 Unsachgemäßer Austausch oder Misshandlung kann den Akku beschädigen, eine Überhitzung, Verletzungen und Feuer oder Explosionen verursachen. Die Produktinformationen entnehmen Sie bitte dem Benutzerhandbuch.
  - **Gerät mit eingebautem Akku**  
 Ein eingebauter Akku muss durch eine autorisierte Kundendienststelle ersetzt werden. Versuchen Sie nicht, den Akku selbst auszutauschen.

## Bestimmungen zur Entsorgung

Werfen Sie dieses elektronische Gerät nicht in Ihren Haushaltsabfall. Um Umweltverschmutzung zu minimieren und die Umwelt bestmöglich zu schützen, sollten Sie Müll wiederverwerten oder recyceln. Für weitere Informationen über die Entsorgung elektronischer Geräten (WEEE), besuchen Sie [www.acer-group.com/public/Sustainability](http://www.acer-group.com/public/Sustainability)

## Europäische Union

Das Produkt muss im Einklang mit den Bestimmungen und Beschränkungen des entsprechenden Landes benutzt werden. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an die zuständigen Behörden in den jeweiligen Ländern. Die aktuelle Länderliste finden Sie unter [https://europa.eu/european-union/about-eu/countries\\_en](https://europa.eu/european-union/about-eu/countries_en).

Dieses Gerät erfüllt die grundlegenden Anforderungen der Richtlinie 2014/53/EU der Europäischen Union. Siehe Erklärungen zu Europäische Union Übereinstimmungen und für weitere Einzelheiten die beiliegende Konformitätserklärung.

	AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK
	EE	FI	FR	DE	EL	HU	IE
	IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL
	PT	RO	SK	SI	ES	SE	UK

## EU Erklärung zur Strahlenbelastung durch HF-Strahlung: (SAR)

Dieses Gerät erfüllt die EU-Vorgaben zum gesundheitlichen Schutz der Öffentlichkeit vor elektromagnetischen Feldern.

Die Beschränkungen sind Teil umfangreicher Empfehlungen zum Schutz der allgemeinen Bevölkerung. Diese Empfehlungen wurden von unabhängigen wissenschaftlichen Organisationen nach regelmäßigen und umfangreichen wissenschaftlichen Studien aufgestellt und geprüft. Die Spezifische Absorptionsrate (SAR) ist die Maßeinheit für den vom Europäischen Rat empfohlenen Grenzwert für die Absorption von Strahlung durch Mobilgeräte. Dieser Grenzwert liegt bei 2,0 W/ kg für 10 Gramm an Körpergewebe. Dies erfüllt die Voraussetzungen der International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP).

Dieses Gerät wurde für die am Körper getragene Verwendung getestet und erfüllt die von der ICNIRP aufgestellten Richtlinien zum Schutz vor Strahlungen sowie die Europäische Norm, wenn es mit dem dafür bestimmten Zubehör verwendet wird. Bei der Verwendung von anderem Zubehör werden die ICNIRP-Richtlinien für den Strahlungsschutz möglicherweise nicht erfüllt.



## Declaration of Conformity

We,

**Acer Incorporated**

8F, 88, Sec. 1, Xintai 5th Rd., Xizhi, New Taipei City 221, Taiwan

Contact Person: Mr. RU Jan, E-mail: ru.jan@acer.com

And,

**Acer Italy s.r.l.**

Via Lepetit, 40, 20020 Lainate (MI) Italy

Tel: +39-02-939-921 ,Fax: +39-02 9399-2913

www.acer.it

**Product: Smart Cycling Computer**

**Trade Name: Xplova**

**Model Number : X3**

We, Acer Incorporated, hereby declare under our sole responsibility that the product described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation: Directive 2014/53/EU on Radio Equipment, RoHS Directive 2011/65/EU. The following harmonized standards and/or other relevant standards have been applied:

**Electromagnetic compatibility (Directive 2014/30/EU)**

<input checked="" type="checkbox"/> EN 55032:2015	<input checked="" type="checkbox"/> EN 55024: 2010+A1:2015	<input type="checkbox"/> EN 301 489-7 V1.3.1
<input checked="" type="checkbox"/> EN 61000-3-2:2014 Class D	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-1 V2.2.0	<input type="checkbox"/> EN 301 489-17 V3.2.0(Draft)
<input checked="" type="checkbox"/> EN 61000-3-3:2013	<input type="checkbox"/> EN 301 489-3 V1.6.1	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-19 V2.1.0(Draft)

**Radio frequency spectrum usage (Directive 2014/53/EU)**

<input checked="" type="checkbox"/> EN 300 328 V2.1.1	<input checked="" type="checkbox"/> EN 303 413 V1.1.0	<input type="checkbox"/> EN 301 908-1 V11.1.1
<input type="checkbox"/> EN 302 291-1 V1.1.1	<input type="checkbox"/> EN 301 511 V9.0.2	<input type="checkbox"/> EN 301 908-2 V6.2.1
<input type="checkbox"/> EN 302 291-2 V1.1.1	<input type="checkbox"/> EN 301 893 V2.1.0	<input type="checkbox"/> EN 301 908-13 V6.2.1
<input type="checkbox"/> EN 300 440 V2.1.1		

**Healthy and Safety (Directive 2014/35/EU)**

<input checked="" type="checkbox"/> EN 60950-1:2006/A11:2009/A1:2010/A12:2011/A2:2013	<input type="checkbox"/> EN 50360: 2001/A1: 2012
<input type="checkbox"/> EN 62209-1:2006	<input type="checkbox"/> EN 62311:2008
<input checked="" type="checkbox"/> EN 62209-2:2010	<input checked="" type="checkbox"/> EN 62479:2010

**RoHS (Directive 2011/65/EU)**

EN 50581:2012

This device contains the radio equipment and should operate with a minimum distance of 0 centimeters between the radiator and your body

Operation frequency and radio-frequency power are listed as below:

Bluetooth: 2402-2480MHz < 10 dBm

Year to begin affixing CE marking: 2017.

RU Jan / Sr. Manager  
Acer Incorporated (Taipei, Taiwan)

11/14/2017

Date